

59. Salzres = Bericht der Gemeinde: Religions-Unterrichts-Austalt erstattet von Dr. 3. Suttmann Rabbiner. 334. Sreslan 1902. A. Schüler, Buchdruderei, Büttnersir. 1.

Inhalt.

- I. Snstematischer Religionsunterricht. Besprochen von bem stellvertretenden Dirigenten Rabbiner Fabian.
- II. Schul-Nachrichten.
- III. Lehrplan.



I. Systematischer Religionsunterricht.

Lange, allzulange Zeit hatte auf dem Gebiete des jüdischen Religionsunterrichts das Wort aus der Richterzeit Geltung: "Ein jeder that, was aut und recht in seinen Augen war." Ein jeder, der Religionsunterricht zu erteilen oder einen folchen für eine ober mehrere Schulen zu organisieren berufen, war, folgte den Grundfätzen und der Methode, die ihm alsidie beften und bewährteften erschienen. Gin Bersuch, irgend me l'che allgemeine Grundfäte aufzustellen und nach ihnen den Unterricht zu gestalten, wurde nicht gemacht. Daß ein solcher Zustand der Sache selbst nicht zum Segen gereichte, braucht wohl nicht erft bewiesen zu werden. Daß er verhältnismäßig lange berrschte, lag jedoch in den äußeren Verhältniffen begründet. "Es mar eben kein Rönig im Lande," es fehlte an irgend einer autoritativen Behörde, die auf die Gestaltung und Methodik des Unterrichts irgend welchen maßgebenden Ginfluß hätte fausüben fönnen, und so konnte es geschehen, daß die schrankenloseste Billfür und ein unsicheres Erperimentieren vorherrschend waren. Nirgends eriftirten irgend welche gleichartigen Ginrichtungen und

Berhältnisse, und selbst in einer und berselben Gemeinde fehlte es oft an einer einheitlichen Organisation 1).

Erst in neuerer Zeit ift nun in diefer Beziehung eine Wendung jum Befferen eingetreten, und es fann Magbaum nicht hoch genug angerechnet werden, daß er es als erfter ver= fucht hat, allgemeine Prinzipien und Regeln für die Methodif des Religionsunterrichts aufzustellen. Aber auch der freiwillige Bufammenschluß von Gemeinden und Verbänden zu dem Zwecke, eine einheitlichere und besonders auch die fleinen Gemeinden berückfichtigende Organisation herbeizuführen, hat gerade auf dem Gebiete des Religionsunterrichts segensreich gewirft und ist wohl geeignet, der all zu großen Willfür des einzelnen endlich ein Riel zu setzen. Besonders habe ich hierbei die Aufstellung von einheitlichen Lehrplänen für gleichartige Schulfysteme im Auge, durch welche der Stoff und die Methode des Unterrichts einigermaßen geregelt werden. Das Meiste ift allerdings auf diesem Gebiete noch zu thun, und es giebt meines Grachtens feine dringendere und wichtigere Aufgabe für die Rabbiner und Lehrer, denen die Erteilung des Religionsunterrichts anvertraut ift, ale mit diesen Fragen sich aufs eingehendste zu beschäftigen und fie einer endgültigen Lösung entgegen zu führen.

Zu den wichtigsten Fragen auf diesem Gebiete gehört nun unstreitig die des systematischen Religionsunterrichts. Ist überhaupt ein solcher zu erteilen, ist er nur an Schulen höherer oder auch in solchen niederer Ordnung angebracht, auf welcher Stufe und in welchem Umfange hat er zu erfolgen? das sind

¹⁾ Als charafteristisches Beispiel hierfür können die Zustände gelten, die sich hier in Breslau allmählich entwickelt haben. Es sind hier 6 Gymnasien. An zweien derselben wird der geringen Schülerzahl wegen kein jüdischer Religionsunterricht erteilt. An den 4 übrigen mit ungefähr gleicher Schülerzahl ift ein solcher Unterricht eingeführt, aber an zedem in anderer Weise. An einem derselben wird Unterricht von der Borschule dis zur Prima erteilt, wobei einige Klassen kombiniert werden, andere nur 1 Stunde wöchentlich haben, am zweiten von VI — Ila, am dritten von VI — Illa und zwar jede Klasse für sich, und am vierten gleichfalls von VI—IIIa, aber in zwei kombinierten Abteilungen.

die Fragen, welche in letzter Zeit wiederum vielfach Gegenstand der Erörterung waren.

Im allgemeinen ift nun wohl eine Übereinstimmung dahin erzielt worden, daß eine softematische Zusammenfassung ber Grundlehren des Judentums zum Abichluße des Religionsunterrichts notwendig ift und daß eine folche, dem Auffaffungsvermögen ber Rinder entsprechend, nur auf ber Oberftufe vorgenommen werden fann, und fo ift nun auch in allen mir befannt gewordenen, in jungfter Zeit von einzelnen Berbanden oder Lehrern aufacstellten Lehrplänen, sei es, daß fie für höhere ober Glementarschulen bestimmt waren, mit einer einzigen Ausnahme, von ber später noch die Rede sein wird, ein solcher systematischer Unterricht vorgesehen. Die Notwendigkeit eines solchen Unterrichts bedarf daher wohl keiner eingehenden Begrundung Es foll bem vor dem Gintritt ins Leben stehenden Schüler eine zusammenhängende, übersichtliche, alles Wesentliche hervorhebende Darstellung des Lehrinhalts seiner Religion gegeben werden. Das, was in früheren Jahren zerftreut, bald hier, bald dort bejprochen murde, foll nun zusammengefaßt und mit einander in Beziehung gebracht werben, und manches, das dem Berftandnis in jungeren Jahren noch nicht zugänglich war, hinzugefügt werben. So wird aus den einzelnen Baufteinen, die bei dem früheren Unterricht gufammengetragen worden waren, nun ein fester, in fich abgeschlossener vollendeter Bau errichtet, so wird eine einheitliche Lebens- und Weltanschauung als festes Bollwerf mit ins Leben gegeben, an dem die nicht ausbleibenden Ginfluffe und Gindrucke irreligiöser und antireligiöser Natur leicht abprallen. Es wird fernerhin auch verhindert, daß irgend eine wichtige Lehre in dem Ganzen fehlt, da es doch nicht ausgeschloffen ift, daß bei der gelegentlichen Untnüpfung und Entwicklung religiöser Ideen, wie fie auf den unteren Stufen ober ohne einen sustematischen Unterricht erfolgt, doch die eine oder die andere Lehre nicht zu ihrem vollen Rechte fommt ober überhaupt nicht zur Besprechung gelangt. Das find wohl die hauptfächlichften Gesichtspuntte, welche eine Beibehaltung

des sustematischen Religionsunterrichts auch für die Zukunft als notwendig erscheinen lassen.

Wenden wir uns nun zu der zweiten Frage, in welchem Umfange ein solcher Unterricht zu erteilen ist, und, was damit zusammen hängt, welche Stellung ihm gegenüber ben andern, nicht minder wichtigen und notwendigen Fächern des Unterrichts anzuweisen ift, so begegnen wir hier einer bei weitem geringeren Übereinstimmung der Ansichten, sowohl in den mir befannten theoretischen Erörterungen dieser Frage, als auch in der an Religionsschulen und öffentlichen Schulen geübten Praxis. ist meiner Ansicht nach nicht zu leugnen, daß im allgemeinen bisher der sustematische Religionsunterricht in den oberen Klassen eine allzusehr dominierende Stellung eingenommen hat und daß infolge dessen die Lektüre der heiligen Schrift entweder vollständig verhindert wurde oder nur in sehr geringem Umfange betrieben werden konnte. Was nun aber das Bibellesen betrifft, so stimme ich darin vollständig der Ansicht zu, die Vogelstein in dem 33. Bericht über den Religionsunterricht der Synagogengemeinde zu Königsberg D.-Br. entwickelt hat. Den Mittelpunft und die Grundlage des gesammten Religionsunterrichts soll die heilige Schrift bilden, die möglichst vollständig dem Verständnis der Schüler erschlossen werden foll. In der Ursprache kann dies bei den bestehenden Verhältnissen nicht geschehen, es muß deshalb für die Lektüre der heiligen Schrift eine deutsche Bibelübersetzung zu Grunde gelegt werden, und durch diese ift auf der mittleren und oberen Stufe den Schülern die Kenntnis der wichtigsten und religiös fruchtbarften Abschnitte der beiligen Schrift zu vermitteln. Ich gebe nun nicht jo weit, wie Bogelstein, der einen sustematischen Religionsunterricht nur für die oberfte Abteilung des Gymnafiums vorsieht und auch hier nicht einmal eine erschöpfende Darstellung der jüdischen Religionslehre, sondern nur eine knappe Ubersicht beabsichtigt, da die Kenntnis der einschlägigen einzelnen Lehren in dieser Rlaffe vorausgesett werden kann. Allein er darf nicht über

das Notwendigste hinausgeben, er darf nicht so viel Zeit in Anspruch nehmen, daß eine Einführung in die unmittelbare Renntnis der Bibel unmöglich wird. Wir verschließen uns sonst meiner Ansicht nach selbst die reichste und fruchtbarste Quelle religiöser Belehrung, die wir besitzen. Alle Worte des Lehrers, alle noch so aut vorgetragenen und auf gründlichste bewicsenen Lehren vermögen nicht eine solche Wirkung auszuüben, daß sie das Wort der Schrift in seiner Ursprünglichkeit und Unmittelbarkeit zu erfeten vermöchten. Was nütt es, daß wir den Kindern von den gewaltigen Propheten Jefaja, Jeremia etc. erzählen, daß wir die Schönheit und Erhabenheit der poetischen Bücher vor ihnen preisen, wenn sie selbst es doch niemals in ihrem Innersten empfinden und nachleben können! Ich erachte es daher für dringend notwendig, daß auch an den Religionsschulen der deutschen Bibelletture der ihr gebührende Plat zugewiesen wird, und da unter den bestehenden Berhält= nigen die für beide Fächer zur Verfügung stehende Zeit nicht allzureichlich bemeffen ist, wenn nicht in den Religionsschulen die für den Unterricht im Sebräischen mit Rücksicht auf die Wichtiakeit des Gegenstandes kaum ausreichende Zeit noch beschnitten werden soll, so bleibt nichts anderes übrig, als ben Unterricht in der sustematischen Religionslehre zu Gunften der Bibellettüre zu beschränken oder vielmehr die lettere felbst methodisch so zu gestalten, daß sie auf den Unterricht in der sustematischen Religionslehre vorbereitet und die wichtigsten religiösen und sittlichen Probleme bereits zur Besprechung bringt, sodaß in dem instematischen Unterrichte selbst nur eine über= sichtliche und das Einzelne verbindende Zusammenstellung erfolgt.

Ich verkenne nun allerdings die Schwierigkeiten nicht, welche in der praktischen Ausführung sich ergeben. Denn es soll eine solche Anordnung und Auswahl des biblischen Lesestoffes erfolgen, die einerseits die wichtigsten und eindruckvollsten Abschnitte der heiligen Schrift umfaßt, anderseits auch die Besprechung der wichtigsten religiösen und sittlichen Probleme ermöglicht,

sodaß Bibellesen und systematische Religionslehre in organischem Zusammenhange stehen. Allein ich glaube, daß, wenn
man erst einmal den Bersuch gemacht haben wird, von den
entwickelten Gesichtspunkten aus vorzugehen, wenn man vielleicht
noch zur Ergänzung der Bibellektüre einen Teil der Sprüche
der Bäter heranzieht und auch in den andern Disziplinen des
Unterrichts, im Hebräischen und im nachbiblischen Geschichtsunterricht, besonders Gewicht auf die Einprägung und Entwicklung religiöser Ideen legt, man auch dieser Schwierigkeiten
Her werden und zu einem praktisch befriedigenden Resultat
gelangen wird.

3ch tomme bemnach zu folgenden Schlüffen:

I. Systematischer Religionsunterricht ist auf der Oberstufe fämtlicher Schulpsteme notwendig.

II. Der systematische Religionsunterricht ist auf das Notwendigste, d. h. auf eine Zusammenfassung der Grundlehren des Judentums, zu beschränken.

III. Der spstematische Religionsunterricht ist durch eine methodisiche möglichst umfassende Bibelkefture vorzubereiten.



II. Schul-Nachrichten.

Im Lehrerfollegium ber Religionsunterrichts-Anftalt II ist in diesem Jahre keine Anderung eingetreten. Dasselbe besteht neben dem Unterzeichneten, aus den Herren: Rabbiner Fabian, Schönfeld, Dr. Dienemann, Sachs und Moops.

Die Anzahl ber Zöglinge betrug an dieser Anstalt am Schluß des vorigen Schuljahres: 379, hinzugetreten sind im Laufe des Jahres: 114, so daß im Ganzen am Unterricht theilnahmen: 493, und zwar: 286 Knaben und 207 Mädchen.

Die Anzahl der Zöglinge betrug an der Religions-Untersichts-Anstalt III am Schluß des vorigen Schuljahres 40, neushinzugetreten sind im Laufe des Schuljahres: 16, so daß im Ganzen am Unterricht theilnahmen: 56, und zwar 34 Knaden und 22 Mädchen. Beim Beginn des abgelaufenen Schuljahres wurde an dieser Anstalt eine neue Klasse für die Kinder des vierten Schuljahres eingerichtet. Der Unterricht an derselben wurde Herrn Dr. Wilde e übertragen. Ob mit dem Aufbau wetterer Klassen fortgefahren werden soll, das wird von der Anzahl der neueintretenden Schüler abhängig gemacht werden.

Das neue Schuljahr beginnt am Sonntag, den 6. April, die Aufnahme neuer Zöglinge findet an der Religionsunterrichts-Unftalt II Sonntag, den 23. März, und Montag, den 31. März jedesmal von 10—12 Uhr Vormittags im Schullofal (Am Schweidnitzer-Stadtgraben) No. 8 (1 Treppe) statt. An der Religionsunterrichts-Anstalt III findet die Schüleraufnahme am Mittwoch, den 2. April, von 3—4 Uhr Nachmittags im Schullofal (Paulinenstraße Nr. 14) statt.

Dr. Guttmann.

III. Sehrplan.

A. Mädchen-Klassen.

1. Mädhenklaffe IV b.

Halbjähriger Curfus*)

Hebräisch. Die Buchstaben bis zum fertigen Lesen Leseübungen. 2 Stunden. (Gülfsmittel: Freund, Lesetafel und Sachs, Gebetbuch).

Bibl. Geschichte. Bon Erschaffung der Welt bis Joseph. 2 Stunden. (Hülfsmittel: Levy, Bibl. Geschichte).

2. Mäddenklaffe IV a.

Halbjähriger Curjus.

Heberftücke wird übersett. 2 Stunden.

Biblische Geschichte. Bon Joseph bis zum Bau der Stiftshütte. 2 Stunden.

3. Mäddenktaffe III b.

Salbjähriger Curfus.

Übersetzen der Gebete. Das Schema. Die ersten beiden Abschnitte des Tischgebetes, das Nachtgebet. Segenssprüche. 2 Stunden.

Biblische Geschichte. Bom 4. Buch Mose bis zum Ende der Richterzeit. 2 Stunden.

^{*)} Bo nähere Angaben fehlen, ift der Cuisus einjährig.

4. Maddenklaffe III a.

Salbjähriger Curfus.

Übersetzen der Gebete. Das Schema. Teile des Achtzehngebetes, des Tischgebetes und des Nachtgebetes und andere wichtige Gebetstücke. 2 Stunden.

Biblische Geschichte. Lon Saul bis zum Tode Sa-lomos. 2 Stunden.

5. Mäddjenklaffe II.

Übersetzen der Gebete. Achtzehngebet. Ichtzehngebet. Abendaebet für Sabbath. Tischgebet 2 Stunden.

Festenclus. Die Feste, Halbseste und Fasttage werden durchgenommen, ihre Bedeutung und die Gesetze, die sich an sie knüpsen, erläutert, überhaupt die Ceremonicen des jüdischereligiösien Lebens erklärt. Das Wichtigste wird dictit und mit zahlereichen Bibelstellen memoriert. 1 Stunde.

6. Mäddjenklaffe I.

Religionslehre: Pflichtenlehre. II. Teil: Pflichten gegen die Nebenmenschen. 1 Stunde,

Übersetzen der Gebete. Das Morgengebet für die Wochentage mit Auswahl. 2 Stunden.

Jüdische Geschichte. Bom babylonischen Exil bis zur Zerstörung bes zweiten Tempels. 1 Stunde.

7. Entlaffungsklaffe.

(Zweijähriger Curfus)

Religionslehre: Fortsetzung der sustematischen Religionsslehre durch zwei Jahre. Glaubenslehre, Pflichtenlehre. 1 Stunde.

Übersetzen der Gebete. Die Gebete für Sabbath. Die liturgische Ordnung des öffentlichen Gottesdienstes und die Orientierung im Gebetbuche wird besonders eingeprägt. 2 Stunden.

Jüdische Geschichte. Bon Vertreibung der Juden aus Frankreich bis Manasse ben Jsrael. 1 Stunde.

B. Knaben-Klassen.

1. Anabenklaffe V b.

Salbjähriger Curfus.

Hebräisch. Die Buchstaben bis zum fertigen Lefen Lefenübungen. 2 Stunden.

Biblische Geschichte. Bon Erschaffung der Welt bis Joseph. 2 Stunden.

2. Anabenklaffe Va.

Salbjähriger Cursus.

Hebräisch. Leseübungen. Gine Anzahl leichter Gebetstücke wird übersetzt. 2 Stunden.

Biblische Geschichte. Von Joseph bis zum Bau der Stiftshütte. 2 Stunden.

3. Anabenktaffe IV b.

Halbjähriger Curfus.

Hebräisch Lesen. Das Wichtigste über die Buchstaben und Lesezeichen zur Übung des grammatisch richtigen Lesens. Memorier-Übungen aus dem Gebetbuch. 1 Stunde. Übersetzen der Gebete. Das Schema. Teile des Tischgebetes und des Nachtgebetes. Gebete beim Aus- und Einheben der Thora. 2 Stunden.

Biblische Geschichte. Bom 4. Buch Mose bis 30= suas Tod. 1 Stunde.

4. Anabenklasse IV a.

Salbjähriger Curfus.

Übersetzen ber Gebete. Das Schema. Das Uchtzehngebet. Teile des Tischgebetes und des Nachtgebetes. 2 Stunden.

Grammatik. Lehre vom Schwa, Dagesch, Artikel und der Deklination. (Hulfsmittel: Knoller, Leitsaden) 1 Stunde. Biblische Geschichte. Die Zeit der Richter. 1 Stunde.

5. Anabenklaffe III b.

Salbjähriger Curfus.

Übersetzen der Bibel. Auswahl der wichtigsten historischen Stücke aus der Genesis. 2 Stunden.

Ubersetzen der Gebete. Das Achtzehngebet mit Einsschaltungen. 2 Stunden.

Hebräische Grammatik. Im Anschluß an die Lektüre: Das Substantivum mit Suffixen, die Pronomina und Präpositionen.

Biblische Geschichte. Die Regierungszeit Sauls.

6. Anabenklaffe Illa.

halbjähriger Curfus.

Übersetzen der Bibel. Fortsetzung der Übungen der Klasse III b. 2 Stunden.

Übersetzen der Gebete. Das Abendgebet für bie Wochentage und das Schlußgebet. 2 Stunden.

Hebräische Grammatik. Im Anschluß an die Lektüre: Das regelmäßige Verbum.

Biblische Geschichte. Von David bis zur Teilung des Reiches. 1 Stunde.

7. Anabenklasse II.

Übersetzen der Bibel. Ausgewählte Stücke aus bem zweiten Buche Moses. 2 Stunden.

übersetzen der Gebete. Das Morgengebet mit Auswahl. 1 Stunde.

Hebräische Grammatit in stetem Anschluß an die Lefture. Wiederholung des regelmäßigen Berbums.

Festeyelus. Nach der Reihenfolge der Monate des Kalenderjahres werden die Feste, Halbseste und Fasttage durchsgenommen, ihre Bedeutung und die Gesetze, die sich daran knüpfen, sowie die wichtigsten Ceremonieen des täglichen Lebens erläutert. Die Hauptsachen werden diktiert und mit zahlreichen Bibelstellen im Urtert und in der Übersetzung memoriert. Besonders wird die Gebetordnung für die Wochentage, Sabbathe und Festtage eingeprägt. 1 Stunde.

Biblische Geschichte. Bon der Teilung des Reiches bis zum babylonischen Eril. 1 Stunde.

8. Anabenklasse I.

Im Übersetzen der Bibel und der hebräischen Grammatif wird der Eurssus dadurch dreijährig, daß die Knaben der Entlassungsflasse mit denen der ersten Klasse fombiniert sind.

Religionslehre. Pflichten gegen die Nebenmenschen-1 Stunde.

übersetzen der Bibel. 5. Buch Moses. Kap. 1—20 mit Auswahl. 2 Stunden.

Übersetzen der Gebete. Die Gebete für die Feste und den Sabbath unter steter Rücksicht auf die Ordnung des öffentlichen Gottesdienstes und die Orientierung im Gebetbuch. 1 Stunde. Hebräische Grammatik in stetem Anschluß an die Lekture.

Jüdische Geschichte. Bom babilonischen Exil bis zur Zerstörung bes zweiten Tempels. 1 Stunde.

9. Entlaffungsklaffe.

(3 meijährger Cursus.)

Religionslehre: Fortsetzung der systematischen Religionslehre durch zwei Jahre. Glaubenslehre. Pflichtenlehre. 1 Stunde.

Überseten der Bibel, der Gebete und hebräische Grammatif: fombiniert mit Klasse I.

Jüdische Geschichte: Bon der Bertreibung der Juden aus Frankreich bis Manasse ben Frael. 1 Stunde.



The first of the contract of the first of the contract of the

e dellamancallance (carlonal)

Signature of the Confinity of the State of t